

ASSOCIATION AMICALE  
DES ANCIENNES ÉLÈVES  
DU  
**LYCÉE MOLIÈRE**

Reconnue d'utilité publique par décret du 23 Mars 1912.

71, RUE DU RANELAGH. — PARIS

N° de Chèques Postaux : 355.44.

# BULLETIN MENSUEL

N° 1. — Février-Mars 1930

## SOMMAIRE

*Fête du Lycée, Promenade et Réunions*

### I. Association des Anciennes Élèves

1. *Compte rendu de l'Assemblée générale.*
2. *Remerciements.*
3. *Réunion du Conseil du 24 mars.*
4. *Le Bal du Lycée et le Bal des Associations Parisiennes.*
5. *Mariages. — Naissances. — Décès.*
6. *Nouveaux membres de l'Association.*
7. *Examens.*
8. *Accusé de réception de cotisation.*

### II. Société de Bienfaisance

1. *Assemblée générale. — Réunions de janvier, février, mars.*
2. *Cercle Amical. — janvier, février, mars.*

### III. Notes et Informations

1. *Exposition des Impressions Bulgares de notre compagne Mlle Giselle Half.*
2. *Œuvre de la Solidarité Sociale. — Répertoire des œuvres.*
3. *Abris de l'Enfance.*
4. *Comité d'Etude et d'Action pour la Diminution du Crime.*

## PUBLICITÉ DANS LE BULLETIN

Le *Bulletin* est ouvert aux annonces payantes. Nous prions nos compagnes de le signaler autour d'elles à tous ceux que cela pourrait intéresser.

Tarif des annonces :

75 francs par page et par numéro.

50 francs par 1/2 page.

25 francs par 1/4 de page.

S'adresser pour la publicité à M<sup>me</sup> DELZANT, secrétaire de l'A., 39, avenue de Breteuil, 7<sup>e</sup>.

Nous demandons à nos compagnes qui tiennent, soit par elles-mêmes, soit par leur famille, au Commerce ou à l'Industrie, de se servir de la publicité de notre *Bulletin*.

---

## La Fête du Lycée aura lieu le 12 Juin

(jeudi d'après la Pentecôte)

*Comédie, Danses rythmiques, Guignol.*

---

## Promenade

*Excursion à l'Abbaye de Chaalis et à Ermenonville, organisée pour le jeudi 19 juin.*

Départ du Lycée en autocar. Les Sociétaires et Aspirantes que ce projet intéresse, sont priées d'écrire le plus rapidement possible à Mlle H. Weil, 2, rue de la Muette, 16<sup>e</sup>.

Le prix de l'excursion sera de 35 fr. par personne si nous sommes au moins vingt.

\*\*

## Réunions

*La fête du Cercle est fixée au 11 mai, à 3 heures.*

Les anciennes élèves et les aspirantes sont conviées à y venir nombreuses.



Réunions de Bienfaisance le 26 juin (4<sup>e</sup>), à 5 heures.

Promenade des enfants, le jeudi 15 mai ; rendez-vous habituel devant la gare de Passy, à 2 heures.

Promenade du Cercle, dimanche 15 juin.

*Inscriptions pour les Colonies de vacances*, les dimanches 18 et 25 mai, à 9 heures.

---

## I. Association des Anciennes Elèves

---

### Compte rendu de l'Assemblée générale du 30 Janvier

---

L'Assemblée générale s'est tenue, cette année, un jeudi pour permettre à celles d'entre nous qui disposent de loisirs plus nombreux ce jour-là, d'y assister au moins une année sur deux. Le nombre des sociétaires présentes reste d'ailleurs à peu près le même que l'Assemblée ait lieu un jeudi ou un samedi, et n'est, hélas ! pas considérable. Toutefois nous avons reçu, cette année, près de 50 votes par correspondance (chiffre jamais atteint jusqu'ici) joints aux notices destinées à la rédaction de l'annuaire, et souvent accompagnés de mots d'aimable souvenir ou de suggestions relatives à des questions concernant l'intérêt général de l'A. Ce courant de cordiale correspondance qui s'établit entre les sociétaires et les membres du Bureau de l'A. est une preuve précieuse et encourageante que nous arrivons enfin à réaliser un des buts essentiels de nos statuts ; le resserrement des liens d'amitié entre les membres dispersés de notre A.

L'Assemblée s'est ouverte à 3 heures, sous la présidence d'honneur de Mme la Directrice, et la présidence effective de notre présidente, Mlle Hélène Weil.

Mlles Romand, Bouteille, Mme Delzant, Mlles Kauffmann, H. Dol, Mme Jeangirard, Mlles A. Noël, S. Picard, Mme Rubin, Mlle G. Turpin, représentaient le Conseil.

Nous avons eu, hélas ! à regretter l'absence de notre chère présidente d'honneur, Mme Thirion-Stoude, souffrante, ainsi

que celle de Mlle H. Hécart, grippée ; Mme Kerguélen, empêchée de se joindre à nous par son grand deuil si récent et ses devoirs de jeune maman, avait écrit à la présidente pour s'excuser, et lui renouveler son intention de ne pas se représenter aux élections pour le renouvellement du Conseil. Mlle Weil donne lecture de sa lettre et, rappelant avec quel dévouement Mme Kerguélen, tant que cela lui a été possible, espère que son éloignement du Conseil n'est que momentané.

## COMPTE RENDU MORAL DE LA PRÉSIDENTE

MADAME LA DIRECTRICE,

MESDAMES, MESDEMOISELLES,

Après avoir, deux ans de suite, manqué à tous mes devoirs en n'assistant pas à l'Assemblée générale, je me présente devant vous un peu honteuse, mais avec l'espoir que vous ne me gardiez pas rancune de ce sans-gêne, étant donné celle qui me remplaçait. D'ailleurs, si sa trop grande modestie ne l'en avait empêchée, c'est elle qui aurait dû être à la tête de l'A.

D'avance je m'excuse de ce que ce rapport aura de bref et d'incomplet : des circonstances nombreuses, variées et peu agréables m'ont matériellement empêchée de le préparer ; ce n'est pas de l'improvisé, mais tout juste.

Que doit dire un rapport moral ? Il doit, avant tout, rappeler le souvenir des membres de l'A. disparus : Gabrielle Wahl, une de nos collaboratrices des plus fidèles ; Jeanne Blanc, partie à 24 ans, et Marcelle Scialom, plus jeune encore. Leurs familles savent combien nous nous sommes associées à leur peine. Malgré toutes ces tristesses, la vie, heureusement, continue et je souhaite la bienvenue à toutes celles qui sont venues à nous.

### *6 membres honoraires*

Mlle Gaillard, Mme Latour, Milles Naudy, Niollet, Mme Parot, Mlle Quioc.

### *1 sociétaire perpétuelle*

Mlle Marguerite-Marie Chalufour.



40 *sociétaires*

Mlles Alexandra Abragam, Suzanne Beauvais, Simone Bernard, Geneviève Bernheim, Alice Boggio, Gilberte Boucher, Marcelle Bouquet, Irma Bralawsky, Hélène Charbonnier, Elisabeth Cornut, Marcelle Danon, Jeanne Dauger, Lucette Godard, Charlotte Gonthier, Geneviève Gregh, Marguerite Grimaud, Lucette Jacquet, Simone Lambert, Henriette Lavoine, Jacqueline Legendre, Denise Lévy, Marie Magnier, Renée Malinsky, Yvette Ménasché, Berthe Mireux, Lucie Montcocol, Sophie Monosson, Colette Olivier, Mireille Olivier, Françoise Pannier, Simone Pascaud, Jeanne Pétin, Jacqueline de Ricci, Aline Roby, Andrée Schneider, Berthe Stourdzé, Myriam Stourdzé, Marie-Thérèse Voillot, Janine Weill, Louise Wogtens.

37 *aspirantes*

Mlles Louise Barbeza-Carneiro, Claude Barbizet, Jeanne Bonnet, Josette Colomb, Suzanne Courtecuisse, Jacqueline Dureteste, Eliane Feifer, Geneviève Fourgeaud, Jacqueline Fréché, Josette Garaix, Frédérique Gratzmüller, Marie-Louise Hahn, Jacqueline Hirsch, Janine Hufuagel, Suzanne Janvier, Henriette Jeangirard, Mireille Labro, Elisabeth Lacassie, Simone Lefrançois, Geneviève Lemercier, Andrée Ménasché, Jacqueline Ménassé, Jacqueline Olivier, Lucienne Perlés, Suzanne Pichot-Duclos, Denise Poeckès, Hélène Portal, Suzette Queuille, Manny Rivière, Louly Salmono, Simone Sourmais, Yvonne Terrien, Marie-Josèphe Tridon, Denise Vilette, Geneviève Vitry, Annette Wapler.

Qu'avons-nous fait cette année ? Mon Dieu, un peu plus que l'an dernier et, j'espère, un peu moins que l'an à venir. Fidèlement nous continuons d'envoyer une cotisation à l'Abri, à l'Office de placement de l'Union, aux infirmières-visiteuses, aux pupilles de l'École. Nous avons toujours notre lit à la pouponnière de Boulogne et un vestiaire pour le groupe scolaire voisin. Les prêts d'honneur se sont élevés, je crois, à 8.000 fr., c'est-à-dire à 2.000 fr. de plus que l'an dernier.

Nos boursières continuent à se bien conduire et nous pourrions même envisager la création d'une troisième bourse, qui serait bourse de voyage et subordonnée aux recettes exceptionnelles. Or, quelles sont les recettes exceptionnelles : le bal et la fête de juin. Conclusion : venez danser et, si vous ne pouvez

venir, envoyez quelqu'un à votre place. Vous savez que nous avons organisé des promenades aux environs de Paris, que nous reprendrons dès que le temps et la longueur des jours s'y prêteront.

N'oubliez pas qu'une bibliothèque, que nous tâchons d'enrichir continuellement, vous est ouverte par la plus charmante des bibliothécaires.

N'oubliez pas, quand vous les avez pris, de rapporter les livres.

Alice Noël et Hélène Dol se sont, pendant les vacances, astreintes à dresser un catalogue complet de ce que nous possédons. Ce document est mis à votre disposition chez le concierge du Lycée. Merci à elles deux.

Pensez que Mme Delzant centralise les demandes et offres d'emplois et les offres de séjour à l'étranger.

Applaudissez les lauréates des prix de l'A. :

*Prix Henriette Stoude*

Mlles Henriette Jeangirard et Arlette Blanquet.

*Prix Marie Dugard*

Fernande Dreyfus.

*Prix Solange Karpelès*

Ella Raitz.

Pensez à la publicité du *Bulletin*.

N'oubliez pas de payer vos cotisations.

N'oubliez surtout pas de nous signaler les détresses que vous rencontrez sur votre chemin et dites avec moi un grand merci à Mme la Directrice, à Mlles Lenfant et Gayraud, à Mme Parcot et à *tous* les professeurs qui, toujours, s'intéressent à notre vie et participent à la bonne teneur du rapport moral de fin d'exercice.

La parole est à la trésorière.



## RAPPORT DE LA TRÉSORIÈRE

### I. Ressources annuelles

#### RECETTES

En caisse au 1 <sup>er</sup> janvier 1929 .....		2.722 54
Reçu 392 cotisations 1929 .....	5.880 »	} 6.470 »
— 14 — 1928 .....	210 »	
— 7 — 1930 .....	105 »	
— 5 abonnements .....	50 »	
— 45 cotisations aspirantes .....	225 »	
Frais payés par les sociétaires .....		510 »
Dons pour l'Association .....		400 »
Annonces dans le <i>Bulletin</i> .....		325 »
Contribution de la Société de Bienfaisance .....		300 »

Intérêts de l'argent placé :

Rente 3 o/o .....	187 »	} 1.189 17
Rente 4 o/o 1925 .....	78 »	
Rente 5 o/o 1915 .....	150 »	
Rente 5 o/o 1920 .....	85 »	
Rente 6 o/o 1927 .....	120 »	
Rente 5 o/o 1928 .....	75 »	
2 Ville de Paris 99 .....	13 76	
3 Ville de Paris 98 .....	20 34	
2 Ville de Paris 94-96 .....	14 08	
4 Communales 91 .....	34 12	
3 Foncières 95 .....	29 73	
6 Crédit National 1919 .....	150 »	
5 Crédit National 1922 .....	150 »	
2 Crédit National 1923 .....	60 »	
11 Actions Maison des Lycéennes .....	8 25	
Intérêts de l'argent en dépôt au C. L. ....	13 89	

---

Total des recettes ..... 11.916 71

DÉPENSES

Prêt d'honneur .....	1.000 »
Bourse de l'Association .....	545 25
Bourse d'études .....	700 »
<i>Bulletins</i> .....	3.601 50
Frais de recouvrements .....	574 50
Bibliothèque .....	468 65
Cotisation aux Pupilles de l'École .....	200 »
Cotisation à l'Union des Associations .....	50 »
Cotisation aux Infirmières-Visiteuses .....	50 »
Cotisation au Groupement universitaire de la Société des Nations .....	33 »
Prix Solange Karpelès .....	9 »
Prix Henriette Stoude .....	45 »
Prix Marie Dugard .....	64 50
Frais de circulaires et réunions .....	464 55
Frais de poste .....	58 85
Frais de bureau de la Secrétaire et d'envoi de <i>Bulletins</i> .....	100 30
Don à la Société de Bienfaisance (1/10 des cotisations) .....	647 »
Transfert au fonds de réserve (1/10 des intérêts de l'argent placé) .....	118 90
Frais de garde des titres .....	59 50
<hr/>	
Total des dépenses .....	8.790 50
Recettes .....	11.916 71
<hr/>	

En caisse au 1<sup>er</sup> janvier 1930 .....

3.126 21

**II. Fonds de Réserve**

1) RECETTES

En caisse au 1 <sup>er</sup> janvier 1929 .....	2.828 38
Reçu 3 versements de sociétaires perpétuelles ....	600 »
Reçu 1 deuxième versement de sociétaire perpétuelle	100 »
Transfert d'1/10 des intérêts de l'argent placé ...	118 90
<hr/>	
Total des recettes .....	3.647 28



2) DÉPENSES

Achat de 150 fr. de rente 5 o/o 1928 .....	2.970 95
<hr/>	
En caisse au 1 <sup>er</sup> janvier 1930 .....	676 33

III. Ressources exceptionnelles

1) RECETTES

Reliquat des ressources exceptionnelles 1928 ....	1.975 40
Reliquat du bal 1928 .....	247 25
Bénéfice du bal 1929 .....	2.297 05
Bénéfice de la fête .....	5.838 65
Don d'un ancien professeur .....	1.000 »
<hr/>	
Total des recettes .....	11.358 35

2) DÉPENSES

Secours à une Ancienne Elève .....	2.000 »
Secours à une Ancienne Elève .....	1.000 »
Secours à une Ancienne Elève .....	1.000 »
Secours à une Ancienne Elève .....	1.000 »
Secours à une Ancienne Elève .....	680 »
Secours à une Ancienne Elève .....	200 »
Don à la Pouponnière de Boulogne .....	1.000 »
Don à l'Office de Placement de l'Union .....	50 »
Don à l'Abri .....	50 »
Tables pliantes .....	265 »
<hr/>	
Total des dépenses .....	8.145 »
Recettes .....	11.358 35
<hr/>	

Reliquat des ressources exceptionnelles .....	3.213 35
---	----------

### Projet de Budget pour 1930

#### 1) RECETTES

En caisse au 1 <sup>er</sup> janvier 1930 .....	3.126	21
A percevoir : 400 cotisations 1930 .....	6.000	
15 — arriérées ...	225	
50 — aspirantes ..	250	
6 abonnements .....	60	
	6.535	»
Participation de la Société de Bienfaisance .....	300	»
Intérêts de l'argent placé .....	1.250	»
	11.211	21

#### 2) DÉPENSES

Prêt d'honneur .....	1.500	»
Bourse de l'Association .....	550	»
Bourse d'études .....	700	»
<i>Bulletins</i> .....	3.800	»
Cotisation aux Pupilles de l'école .....	200	»
Cotisation à l'Union des Associations .....	100	»
Cotisation aux Infirmières-Visiteuses .....	50	»
Cotisation au Groupement universitaire de la Société des Nations .....	33	»
Prix Solange Karpelès .....	7	»
Prix Henriette Stoude .....	42	»
Prix Marie Dugard .....	60	»
Bibliothèque .....	500	»
Frais de réunions, circulaires .....	500	»
Frais de bureau de la secrétaire et d'envoi des <i>Bul-</i> <i>tins</i> .....	120	»
Frais de poste .....	60	»
Don à la Société de Bienfaisance (1/10 des cotisa- tions) .....	650	»
Transfert au fonds de réserve (1/10 des intérêts de l'argent placé .....	125	»
Frais de garde des titres .....	60	»
	9.057	»
Total des dépenses .....	11.211	21
Recettes prévues .....	11.211	21
	2.154	21

Excédent des recettes .....



Par leurs applaudissements les sociétaires présentes approuvent la gestion de notre trésorière. Le projet de budget est également adopté à l'unanimité. Toutefois, Mme la Directrice signale que les fondations consacrées aux divers prix de l'A. ne correspondent plus à l'indice du prix de librairie.

Mlle Weil demande à l'Assemblée générale de décider si l'augmentation doit porter sur le capital de fondation ou sur le revenu.

Un vote unanime se prononce pour une majoration portant sur le revenu et pris sur les ressources annuelles.

La présidente communique une lettre de Mlle Boin demandant que la fête du Lycée corresponde à la date du retour de Mlle Simone Butté qu'elle va retrouver dans le midi et avec qui elle pourrait préparer les répétitions d'une pièce. Nous lui sommes d'autant plus reconnaissantes de cette initiative que le mariage de plusieurs de nos actrices habituelles a dispersé notre troupe.

Mlle Butté devant rentrer à Paris au début de juin, on décide de fixer la fête au *12 juin*, jeudi qui suivra la Pentecôte.

Mlle Weil pose alors la question de la *création d'un Comité des Fêtes*, figurant à l'ordre du jour. Elle demande que ce Comité soit constitué par les élèves actuelles. Naturellement elles seront encadrées par de jeunes anciennes, mais la tâche de celles-ci, forcément très occupées par des préparations d'examens, se trouverait simplifiée.

Mlles *Yvonne Terrien, Claude Barbizet, Louise Barboza, Louly Salomon*, élèves de seconde, acceptent de faire partie de ce comité où la 3<sup>e</sup> sera représentée par Mlles *Marcelle Lyon-Caen, S. Ravisé* et *Marguerite Pierre-Lévy*. On compte également sur la participation d'une jeune ancienne, Mlle *Simone Artault*.

Mme *Noiré* pense qu'on pourrait particulièrement faire appel aux demi-pensionnaires, et Mlle *Valério* propose le nom de Mlle *Christiane Desroches*, élève de seconde. Le rôle de ce comité peut avoir une application immédiate pour la préparation du bal fixé au 15 février.

On demandera également au Comité des fêtes de faire de la propagande pour le bal organisé, sur l'initiative de Mme *Lasnier*, présidente de l'A. de *Fénelon*, par la réunion des A. parisiennes.

A *Fénelon* la Vente de *Charité* annuelle suffit à alimenter la caisse de secours. Les organisatrices désirant surtout donner un



bal dans un but de réunion sont prêtes à renoncer au bénéfice qui peut en résulter, ou à partager généreusement ce bénéfice avec d'autres Associations moins favorisées, qui participeront aux frais.

Molière, Victor-Duruy et Lamartine, ne peuvent renoncer à leurs bals séparés ayant absolument besoin des ressources qu'ils leur procurent. Les trois associations ne participeront donc ni aux frais ni aux bénéfices du bal commun, mais les élèves ou anciennes élèves de Molière sont vivement invitées à y prendre part et à se proposer pour remplir des rôles dans la Revue qui doit y être jouée.

Le bal aura lieu le 26 mars.

Mme Delzant demande à transmettre une proposition venant de Mme Vèzes (Madeleine Joubert), qui écrit : « Je voudrais, à propos de l'annuaire, soumettre une idée qui est appliquée au Lycée de Bordeaux et que je trouve fort commode : le classement se fait par nom de jeune fille, nom qui nous est resté familier, et nous identifions ainsi beaucoup plus vite chaque nom de dame. Si ce procédé était adopté, je figurerais Joubert et non Vèzes, et, comme je suis une ancienne, à part quelques amies que j'ai pu garder, mes autres compagnes peuvent me reconnaître beaucoup mieux sous ce vocable que sous celui de Vèzes. Personnellement je sais qu'il me faut suivre attentivement toute la liste pour savoir ce que sont devenues des compagnes dont le nom de jeune fille est seul resté dans ma mémoire. »

L'assemblée approuve la suggestion de Mme Vèzes, et pense comme elle que cette modification de classement serait beaucoup plus pratique.

Mme Delzant et Mlle Kauffmann sont toutes disposées à remanier complètement l'annuaire dans ce sens, mais préviennent leurs compagnes que c'est là un travail assez considérable et réclament de l'indulgence pour les erreurs qui ne pourront être évitées.

La présidente demande enfin à toutes les sociétaires, et notamment aux Professeurs, Anciennes Elèves du Lycée de faire de la propagande pour le recrutement de nouveaux membres de l'A. Des affiches qui indiquent son utilité et ses buts ont été posées dans différents points du Lycée. Qu'on les fasse lire, et qu'on rappelle l'existence de l'A. aux jeunes récemment sorties du Lycée et qui ne s'y sont point inscrites.

L'ordre du jour étant épuisé on procède au dépouillement des votes pour le renouvellement du tiers du Conseil.



Les scrutatrices s'acquittent de leur besogne tandis que Mlle Romand s'empresse de diriger le service du thé. Les toutes jeunes font circuler les gâteaux, et l'on s'attarde à bavarder entre groupes d'amies, en attendant la proclamation du résultat du scrutin.

Mlles Hélène Weil, L. Bouteille, G. Kauffmann, S. Picard, Mme Castier (M. Pinloche) obtiennent le plus grand nombre de voix et sont élues. Mlle M. Lévy vient ensuite, appelée à suppléer toute vacance qui pourrait se produire dans le Conseil.

A l'issue de l'Assemblée générale le Conseil s'est réuni pour élire son bureau qui se trouve constitué de la façon suivante pour 1930 :

- Présidente : Mlle H. Weil.  
Vice-Présidente : Mlle M. Romand.  
Trésorière : Mlle L. Bouteille.  
Trésorière-adjointe : Mme Castier-Pinloche.  
Secrétaire : Mme Delzant-Belin.  
Secrétaire-adjointe : Mlle G. Kauffmann.

---

## Remerciements

---

Mlle Scott désire que ses collègues et ses anciennes élèves sachent combien elle a été touchée de l'affection que toutes lui ont témoignée. Elle les remercie des livres, offerts comme symboles de ce souvenir affectueux et des dons envoyés à son nom aux *œuvres sociales* de « l'Armée du Salut » et du « Moulin Vert ».

---

## Réunion du Conseil du 24 Mars

---

Le Conseil de l'A. s'est réuni le 24 mars à 3 heures pour attribuer les fonds provenant du Reliquat des Ressources Exceptionnelles et du Bénéfice du Bal.

Nous avons de nouveau regretté l'absence de notre chère présidente d'honneur, Mme Thirion-Stoude, à qui sa santé ne permet pas encore de revenir à nos réunions.

La séance s'est ouverte sous la présidence d'honneur de Mme la Directrice et la présidence effective de Mlle H. Weil : Mlle Romand, Bouteille, Mme Delzant, Mlle Kauffmann, membres du Bureau, Mlles Dol, Hécart, Mme Jeangirard, Maury et Picard assistaient à la réunion.

Mme Castier, qui veut bien remplacer Mme Kerguélen dans les fonctions de Trésorière adjointe, Mlles Courtin, Alice Noël, Mme Rubin et Mlle Turpin s'étaient excusées.

Le Bal a rapporté 3450 fr. de bénéfice net, ce qui, joint au reliquat de 3.000 fr. sur les ressources exceptionnelles de 1929, fait un total de 6.450 fr. dont nous pouvons disposer.

1.000 fr. ont été prélevés pour être affectés à une bourse mise à la disposition d'une de nos jeunes compagnes préparant le concours de la Caisse des Dépôts et Consignations.

2.000 fr. ont été réservés, comme les années précédentes, pour aider à soigner une de nos compagnes malades.

Mlle Weil propose de suivre l'exemple donné par l'A. de Victor-Duruy et d'envoyer 1.000 fr. à la présidente de l'A. des Anciennes élèves du Lycée de Montauban pour qu'elle en dispose au mieux en faveur des sinistrés de cette région si éprouvée, mais plus particulièrement, si c'est possible, en faveur d'anciennes élèves du Lycée, victimes du sinistre.

Le conseil approuve à l'unanimité cette proposition.

100 fr. seront envoyés en deux fois à une ancienne élève malade, très difficile à soigner, et qui a manifesté elle-même sa préférence pour de petits secours renouvelables.

1.000 fr. seront également prévus pour continuer à soigner une autre compagne malade, déjà aidée l'an passé.

Ces différentes dépenses effectuées il restera sur le bénéfice du Bal un reliquat de 1.350 fr. sur lequel seront prélevés les frais d'achat d'une nouvelle armoire dont le besoin se fait sentir dans notre salle de réunion.

La présidente propose d'organiser, après la rentrée de Pâques, une nouvelle promenade qui, nous l'espérons, aura autant de succès que les précédentes.

A l'unanimité, l'Abbaye de Chaalis et Ermenonville sont choisis comme but d'excursion, et la date du jeudi 19 juin adoptée.

La Fête du Lycée aura lieu le 12 juin (date fixée à l'Assemblée générale). Une « revue de la Chanson » préparée par Mme Mausoy pour la petite chorale, et une comédie de Musset : « Il faut qu'une Porte soit ouverte ou fermée », montée



sous la direction de Mlles Butté et Boin figureront au programme du concert.

Une séance de Guignol aura, nous l'espérons, plein succès auprès des plus jeunes.

---

### **Le Bal du Lycée et le Bal des Associations Parisiennes**

---

Cette année, le bal a été un franc succès, à tous les points de vue. De bonne heure, la salle St-Didier était pleine de danseurs animés ; on faisait grand honneur aux tables de bridge, et le buffet, excellent d'ailleurs, ne chômait pas. L'orchestre était plein d'entrain ; les danses se succédaient rapidement et le coup d'œil était charmant, car les toilettes étaient, en général, fraîches comme des fleurs et très élégantes. Tout le monde s'amusa beaucoup ; les commissaires se multipliaient et se trouvaient partout à la fois, assurant avec le sourire la distribution d'un cotillon qui mit beaucoup de gaieté dans la salle, qui n'en manquait d'ailleurs pas et, s'acquittant avec la meilleure grâce des mille et une petites corvées que leurs fonctions leur valent toujours.

Mlle H. Weill, notre dévouée présidente, qui s'occupait de tout avec sa bonne humeur coutumière, avait pu procurer un intermède de qualité rare : M. Jean Painlevé avait bien voulu prêter à l'Association des Anciennes Elèves, quatre des films qu'il a tournés sur la vie sous-marine. C'est ainsi qu'on a pu voir, dans un salon transformé en l'occurrence en salle de projection, « La Pieuvre », « La Daphnie », puis, plus tard dans la soirée, « Le Bernard l'Ermite » et « L'Hyas ». Ces films furent très appréciés et chaleureusement applaudis.

Le bal se prolongea très tard et nous souhaitons vivement que tous ceux à venir rencontrent le même succès, non seulement pour l'agrément que l'on y a trouvé, mais encore pour la prospérité de la caisse des Anciennes Elèves, dont les charges ne diminuent pas, au contraire ! La soirée a rapporté un bénéfice net de 3.450 fr., dépassant de 1.150 celui de 1929.



Soirée très réussie aussi que celle qui groupa, le mercredi 26 mars, en un grand bal, toutes les A. Parisiennes à la Salle

Hoche. Joli cadre, assistance élégante et gaie. Bravo à l'A. de Fénélon qui eut l'initiative de cette fête et presque tout le souci de l'organisation. Nous eûmes le très grand plaisir de contempler, en un à propos plein de verve, nos sept « Patrons », tout heureux de se retrouver sur terre, et qui nous donnèrent rendez-vous pour l'année prochaine. Cet « à-propos » sera publié prochainement (1).

---

---

## Mariages

---

On nous annonce le mariage de :

Mlle Denise Jambon avec M. Jean Lambert, Architecte diplômé par le Gouvernement.

Mlle Geneviève Cousin avec M. André Schneider.

Mlle Geneviève Nasse avec M. Jean Brintet, Sous-Lieutenant au 30<sup>e</sup> Régiment d'Infanterie.

Mlle Annette Lang avec M. Paul Maire.

Mlle Louise Cahen avec M. Léo Lehmann, Ingénieur des Arts et Manufactures.

Nous envoyons à nos compagnes nos meilleurs vœux de bonheur et nos plus sincères félicitations.

---

---

## Naissance

---

M. et Mme Louis Lehmann (Hélène Cahen), nous annoncent la naissance de leur fille Mariane.

Nous apprenons la naissance de Denise, fille de M. et Mme Beck (Colette Turpin) et petite-fille de Mme Turpin, professeur honoraire au Lycée.

M. et Mme André Brauthomme (Camille Bouteille), nous font part de la naissance de leur fils Jean-Louis.

Nous prions Mme Turpin, ainsi que tous les heureux parents, d'agréer nos meilleures félicitations et souhaitons prospérité aux nouveau-nés.

---

(1) *Dialogue des morts*, par René Maublanc. Editions G. Cavallier, 28, rue du Départ, 14<sup>e</sup>. Prix de l'exemplaire : 6 francs.



## Décès

---

La nouvelle année débute douloureusement pour notre Association, par la perte de deux de ses membres les plus fidèles qui comptaient de nombreuses amies parmi nous.

Mme *Borgeaud* (*Germaine Sarrut*), dont nous n'avons appris que tardivement la mort si douloureuse, survenue à la suite de la naissance d'un enfant ; et Mlle *Yvonne Ceccaldi*, décédée subitement.

Nous nous associons profondément au deuil des familles de nos compagnes et prions particulièrement Mme *Æschlimann* (*L. Sarrut*), sœur de Mme *Borgeaud*, et Mme *Videau* (*S. Ceccaldi*), sœur de Mlle *Ceccaldi*, de croire à notre profonde sympathie.

Nous adressons également nos condoléances les plus sincèrement émues :

à Mlle *Madeleine Sabouroux*, qui nous informe de la mort de son père : M. *Gustave Sabouroux*, Directeur de la Société d'Entreprises et de Constructions, Ingénieur-Conseil de la Société des quais de Constantinople.

à Mlle *Aliette Neveux* qui nous fait part de la mort de sa grand'mère, Mme *Léon Neveux*.

à Mme *Aubert Couturier* (*A. Jalenques*) qui a perdu sa mère, Mme *Emmanuel Jalenques*.

à Mlles *Elisabeth*, *Denise* et *Marie-Rose Godard*, qui nous annoncent la mort de leur père, M. *René Godard*, pharmacien.

à Mme *Lehmann* (*Hélène Cahen*), qui a perdu son beau-père, M. *Maurice Lehmann*.

à Mlle *Janine Weill* dont le père, M. *René Weill* vient de mourir.

à Mme *A. Poirier* (*Jeanne Chevallier*) qui nous fait part de la mort de sa mère, Mme *Vve Chevallier*.

à Mme *Jean Salmon* (*Arlette Monniat*), qui a perdu son père, M. *Emile Monniat*.

à Mlles *Odette* et *Jeanne Bardet*, qui ont perdu leur père, M. *Maurice Bardet*.

---

## Nouveaux Membres de l'Association

---

M. Battut, professeur honoraire au Lycée Molière, 9, rue Léon-Coignet, 17<sup>e</sup>.

Mlle de Beaucorps, professeur au Lycée Molière, 3, rue Lecourbe, 15<sup>e</sup>.

Mlle Chaubret, répétitrice au Lycée Molière, 53, rue de Buzenal, St-Cloud (S.-et-O.).

M. Cayron, professeur au Lycée Molière, 76, rue de la Pompe, 16<sup>e</sup>.

Mme Delaon, professeur au Lycée Molière, 60, rue Bayen, 17<sup>e</sup>.

Mlle Gentoux, professeur au Lycée Molière, 16, rue Thiers, Boulogne-sur-Seine (Seine).

Mlle Jaudel, professeur au Lycée Molière, rue Robert-Lecoq, 16<sup>e</sup>.

Mlle Monestié, répétitrice au Lycée Molière, 37, rue Mouton-Duvernet, 14<sup>e</sup>.

Mme Monnier, professeur au Lycée Molière, 68, rue de l'Est, Boulogne-sur-Seine (Seine).

Mme Valdy, professeur au Lycée Molière, 5, rue Vital, 16<sup>e</sup>.

### *Sociétaire Perpétuelle*

Mme Dumont (I. Rouffilange), 97, Bismarckstrasse, Sarrebrück.

### *Sociétaires*

#### Mlles

Jeanne Barras, 17, rue du Ratrait, Suresnes (Seine).

Monique Desprez, 8, rue Jean-Jacques-Rousseau.

Mariette Foulon, 8, rue Jean-Jacques-Rousseau.

Monique Renouard, 16, rue de l'Assomption, 16<sup>e</sup>.

### *Aspirantes*

#### Mlles

Janine Bloch, 6, rue Massenet, 16<sup>e</sup>.

J. Borgel, 1, rue Massenet, 16<sup>e</sup>.

Geneviève de Bosch-Kempen, 34, rue de l'Assomption, 16<sup>e</sup>.

Germaine Bouchard, 25, rue de l'Yvette, 16<sup>e</sup>.

Isabelle Bousez, 27, rue du Docteur-Blanche, 16<sup>e</sup>.



- Aline Brousson, 30, rue Théophile-Gautier, 16<sup>e</sup>.  
A. Chappuis, 42, avenue Mozart, 16<sup>e</sup>.  
J. et S. Claus, 32, rue des Vignes, 16<sup>e</sup>.  
J. Crabos, Les Sources-Stors par l'Isle-Adam (S.-et-O.).  
Odette Dalestraint, 2, rue Antoine-Roucher, 16<sup>e</sup>.  
Christiane Desroches, 26, rue La-Fontaine, 16<sup>e</sup>.  
Marthe Devriès, 10, rue Octave-Feuillet, 16<sup>e</sup>.  
Simone Dupont, 6, Passage St-Philippe-du-Roule, 8<sup>e</sup>.  
J. Dumas, 114, avenue de Versailles, 16<sup>e</sup>.  
Annelies Ebner, 5, rue Eugène-Manuel, 16<sup>e</sup>.  
Françoise Ernst, 26, avenue d'Eylau, 16<sup>e</sup>.  
Renée Fœrster, 13, rue George-Sand, 16<sup>e</sup>.  
Janine Fribourg, 6, rue Benjamin-Godard, 16<sup>e</sup>.  
C. Gaillard, 5, rue Henri-de-Bornier, 16<sup>e</sup>.  
R. Garin, 1, rue Paul-Saunière, 16<sup>e</sup>.  
Suzanne Grandjean, 8, Square Alboni, 16<sup>e</sup>.  
S. Gueyrard, 17, boulevard Exelmans, 16<sup>e</sup>.  
Anne-Marie Hendrickx, 16, rue Erlanger, 16<sup>e</sup>.  
Magdeleine Houbin, 5, rue de l'Assomption, 16<sup>e</sup>.  
D. Kahn, 11 *bis*, boulevard Delessert, 16<sup>e</sup>.  
Gabrielle Lartigue, 33, rue Davioud, 16<sup>e</sup>.  
Jacqueline Ledoux, 11, rue François-Millet, 16<sup>e</sup>.  
Denise Lévy, 9, rue Chernoviz, 16<sup>e</sup>.  
Marguerite Pierre-Lévy, 73, rue de l'Assomption, 16<sup>e</sup>.  
Marcelle Lyon-Caen, 8 *bis*, Chaussée-de-la-Muette, 16<sup>e</sup>.  
Françoise Massiot, 4, rue des Bauches, 16<sup>e</sup>.  
Paulette Massiot, 4, rue des Bauches, 16<sup>e</sup>.  
Marguerite Maunoury, 1, rue de l'Amiral-Cloué, 16<sup>e</sup>.  
Lucie Mertens, 126, rue de la Pompe, 16<sup>e</sup>.  
P. Mestre, 1, rue de Lourmel, 15<sup>e</sup>.  
Huguette Mirman, 12, rue François-Millet, 16<sup>e</sup>.  
C. Motet, 75, rue d'Auteuil, 16<sup>e</sup>.  
Xénia Ochotnikoff, 129, boulevard Murat, 11<sup>e</sup>.  
Simone Páirard, 22, rue de la Faisanderie, 10<sup>e</sup>.  
Suzanne Ravizé, 1, rue Charles-Dickens, 16<sup>e</sup>.  
Marguerite Réau, 9 *bis*, rue Michel-Ange, 16<sup>e</sup>.  
Marcelle Reynaud, 19, rue Cler, 7<sup>e</sup>.  
Marie-Thérèse Royer, 17, rue Gros, 16<sup>e</sup>.  
Lucienne Schumasch, 94, avenue Henri-Martin, 16<sup>e</sup>.  
Simone Schwartz, 23, avenue de Lamballe, 16<sup>e</sup>.  
Renée Sitri, 54, rue de la Faisanderie, 16<sup>e</sup>.  
Y. Vasse, 60, rue du Ranelagh, 16<sup>e</sup>.  
J. Vimtzky, 60, rue Spontini, 16<sup>e</sup>.

S. Weseler, 62, rue Théophile-Gautier, 16<sup>e</sup>.  
Jacqueline Weterwald, 62, rue de la Faisanderie, 16<sup>e</sup>.  
Gilberte William, 33, rue de Lubeck, 16<sup>e</sup>.  
Hélène Zencker, 19, rue de la Convention, 16<sup>e</sup>.

---

## Examens

---

Nous sommes heureuses de féliciter bien vivement Mlle Violette Weil, qui vient d'être reçue au *Doctorat en Droit* (droit privé) avec la mention *Bien*.

Nous n'avons appris qu'au début de cette année que Mlle M. Boirin avait obtenu, en 1929, la *licence homogène complète d'enseignement de sciences*, ayant passé avec succès les *Certificats de Physique générale et de Chimie générale*.

Nous lui envoyons nos félicitations un peu tardives mais bien sincères pour ce beau succès et la remercions de nous l'avoir communiqué.

Toutes nos félicitations aussi à Mme Boissel (Simone Henry-Rochette) qui a occupé les loisirs que lui laisse sa vie campagnarde à faire des études qui lui permettront un jour de collaborer avec son mari, qui est médecin, et a été reçue, en octobre dernier, avec la mention *Bien*, à l'examen de validation de stage de Pharmacie.

---

## Cotisations reçues

---

### *Sociétaire perpétuelle*

Mlle Marguerite-Marie Chalufour (2<sup>e</sup> versement).  
Mme Dumont (1<sup>er</sup> versement).

### *Sociétaires*

*Cotisations 1927-28-29-30* : Mme Pierre Lévis.  
*Cotisations 1929* : Milles J. Adam, Hélène Dol, Mmes Cuminenge, Lamy ; Milles Suzanne Picard, Hélène Weil.



*Cotisations 1930* : Mlles J. Adam, A.-M. Aichinger, J. Baras, Geneviève Berger, Christiane Bois, D. Foltzer, Suzanne Léry, Berthe Mireux, Alette Neveu, Idelette Perrelet, L. Pouré ; Mmes Déjardin, Marchand ; Mlles Marguerite Bondois, Elise Bondois, Suzanne Feist, Berthe Lowengard, Henriette Lowengard, Emilie Lowengard, Janine Weil, Henriette Lavoine, Monique Renouard ; Mmes Bataillon, Pilon, Tessier ; Mlles M. Desprès, M. Foulon.

*Aspirantes*

Mlles J. Bloch, J. Borgel, G. de Bosch-Kempen, G. Bouchard, I. Bousez, A. Brousson, A. Chappuis, J. et S. Claus, J. Crabos, C. Delestraint, C. Desroches, M. Devriès, S. Dupont, J. Dumas, A. Ebner, R. Færster, J. Fribourg, C. Gaillard, R. Garin, S. Grandjean, S. Gueyraud, A.-M. Hendrickx, M. Houbin, S. Janvier, D. Kahn, G. Lartigue, D. Lévy, M. Lévy, M. Lyon-Caen, F. Massiot, M. Maunoury, L. Mertens, P. Mestre, H. Mirman, C. Motet, X. Ochotnikoff, L. Perlès, S. Ravizé, M.-T. Royer, L. Schamasch, R. Sitri, S. Schwartz, S. Sourmais, M.-J. Tridon, J. Vaise, Vantzky, S. Weseler, G. William, H. Zenker, C. Barbiezt, J. Garaix, H. Jeangirard, S. Lefrançois, G. Lemercier, D. Poeckès, D. Villette, L. Barboza.



MAISON  
FONDÉE  
EN 1797

*Livraison en Sacs Plombés*

**CHANTIERS DES  
ARMES DE FRANCE**

DU GARDE NATIONALE ET DU VOLTIGEUR RÉUNIS

**ED. RIZIER**

42 ET 44, Cl<sup>o</sup> de Breteuil  
Tel. Ségur 07-15

PARIS. 7<sup>e</sup>

## II. Société de Bienfaisance

---

### Réunions de la Société de Bienfaisance en Janvier et Février

---

Ces deuxièmes jeudis nous réunissent à nouveau, fidèles à notre œuvre, et heureuses de nous retrouver. Nous déplorons fort en janvier l'absence de Mlle Scott, souffrante, mais nous avons la joie de la revoir tout à fait rétablie le mois suivant.

En janvier Mme Ficquet remplaçant Mlle Scott nous donne des nouvelles de quelques-unes de nos familles. Plusieurs envois d'épicerie ont été faits chez les H., où la jeune fille et la tante chôment, chez les Ch., les Sahens ; à la famille Bl., également, où les grands garçons étant au régiment, c'est la misère en ce moment.

Heureusement nos ressources ont été accrues du fait de la réussite complète de la vente : bénéfice brut : 47.000 fr. ; frais : 2.280 fr. ; *bénéfice net* : 44.784 fr. A elle seule, Mlle Zilliox a réalisé 10.400 fr. !

En février, c'est l'Assemblée générale annuelle. Le budget, comme il se doit, occupe d'abord notre attention ; les recettes et dépenses étudiées, il reste à nouveau un solde de 102.000 ! La froide mais nette précision des chiffres renseignera infiniment mieux que tout long commentaire.

#### ENTRÉES

Subvention de M. le Maire du XVI <sup>e</sup> .	1.000 »
Dons .....	2.737 »
Contribution des familles .....	2.470 »
Vente de charité .....	44.784 90
Cotisation des anciennes élèves .....	669 50
Versements Concord .....	1.000 »
Intérêts .....	2.715 30
Solde 1928 .....	99.242 95



DÉPENSES

Nourriture .....	2.207 65	
Vêtements .....	4.432 05	
Secours, maladie, loyer .....	4.989 25	
Colonies de vacances .....	20.662 70	
Pensions .....	14.757 10	
Cercle, arbre de Noël .....	1.938 40	
Participation aux œuvres et divers...	2.507 70	
Frais de banque, chèques post. ....	238 79	
		<hr/>
		51.733 84
		<hr/>
		102.885 81

DÉTAIL DU SOLDE

Chèques postaux .....	2.582 71
Argent liquide .....	1.790 05
En banque .....	50.763 05
Valeurs .....	47.750 »
	<hr/>
	102.885 81

En analysant les sujets de dépenses, nous sommes amenés à parler du Cercle qui nous occupe très sérieusement. En effet, nous déplorons vivement à ces réunions amicales le manque d'Anciennes, c'est-à-dire d'aide, et pour y remédier, nous proposons de voter une petite modification à nos habitudes. Au début de la fondation du Cercle nous demandions des Anciennes ou de grandes élèves pour participer à l'organisation ; nous ne désirions pas de trop jeunes pour éviter quelques petits heurts qui auraient pu se produire avec nos jeunes ouvrières, mais maintenant ces deux éléments nous faisant défaut, la mentalité de la jeunesse ayant changé aussi, nous pouvons envisager sans trop de crainte ce changement, et nous demanderons donc à quelques jeunes de 15 ans de nous consacrer un petit moment le 2<sup>e</sup> dimanche du mois. Elles nous seront fort précieuses pour le chant, le goûter, la danse, les jeux à organiser, etc., etc..

A l'Assemblée générale, on procède habituellement à l'élection du tiers du Comité. Tous les membres sortant sont réélus : Mmes Delzant et Picquet ; Mlles Bondois, Courtin, Kauffmann, Maury, Picard et Romand. En 1931 sortiront : Mmes Durckem, Jeangirard et Stein ; Mlles Hécart, Schlessler, Scott, Weil et Zilliox.

Mme Delzant propose qu'un nombre des membres du Comité ne soit pas limité puisque la Société de Bienfaisance n'est pas reconnue d'utilité publique. On pourrait par exemple nommer 2 membres suppléants à chaque tiers du Comité, mais pour admettre ce principe et le discuter, il faut apporter une modification à nos statuts, et nous nous promettons d'y revenir. Nous décidons tout de suite (constatant le manque d'éléments jeunes) de nommer 2 élèves par classe et par section qui seront les déléguées de leurs campagnes à nos réunions.

Enfin troisième et dernière proposition : changement de la date de nos réunions mensuelles. Elles coïncident, en effet, avec la réunion de l'Association des femmes diplômées et plusieurs de nos professeurs, qui nous sont très fidèles, sont très ennuyées de manquer l'une ou l'autre de ces réunions. On décide alors de reporter nos réunions de Bienfaisance du 2<sup>e</sup> jeudi au 4<sup>e</sup> jeudi, à partir du mois de mai. L'heure reste la même : 5 heures.

L'indication de quelques cas particulièrement émouvants qui ont été signalés à la réunion de mars montrera aux nouveaux membres de l'Association qui n'ont pas encore eu l'occasion de prendre contact avec la Société de Bienfaisance, l'importance et l'utilité de notre action :

Mlle de P., malade, et habitant toute seule, a été soignée par l'une de nos mères de famille dévouées, Mme H., qui s'était déjà occupée également pour nous, de se rendre utile chez Mme M. Celle-ci, veuve avec plusieurs enfants, était rentrée d'hôpital, à peine convalescente d'une opération de la mastoïdite, pour trouver ses deux fillettes avec la scarlatine, puis la coqueluche ! L'aînée, Marguerite, 9 ans, est partie maintenant à Valloire, et la 2<sup>e</sup>, Mauricette, ira la rejoindre dès que sa coqueluche sera terminée. Dans ces deux cas nous avons eu à intervenir, bien entendu.

Nous ne perdons pas de vue non plus Mme M., placée comme domestique chez une ancienne élève du Lycée ; elle a deux enfants qui sont élevés à Brunoy, par l'Argonne-Association. La fillette est toujours là-bas, mais le petit garçon est venu habiter provisoirement à Paris avec les personnes auxquelles il avait été confié par l'Argonne-Association et qui l'ont pris en affection, et le traitent comme leur enfant.

La famille G. nous intéresse également. Le mari de la fille aînée vient d'être gravement malade. (Congestion pulmonaire, lésion, etc.). Le jeune ménage, ainsi que le père veuf et ses autres enfants sont décidés à partir s'installer à Essonnes, près



Corbeil, auprès de leur famille. Nous aurons à nous occuper d'eux pour les aider à ce déménagement.

Nous nous sommes préoccupées, en dernier lieu, d'une famille de Gagny, qui nous a été chaudement recommandée par Mme A. : les parents sont tuberculeux, ils ont trois enfants dont le dernier a 6 mois, et une grand'mère malade d'un cancer habite avec eux ; ils n'ont qu'une chambre et ne possédaient même pas de lit pour les enfants, et le père, souvent malade, gagne insuffisamment. Ce sont de très braves gens et par l'intermédiaire de Mme A., qui s'est déjà ingéniée à leur être utile, nous les aiderons en leur envoyant provisions et vêtements.

---

### **Cercle Amical de Janvier-Février-Mars**

---

En janvier, le tirage de la loterie fut la grande occupation de la journée et provoqua une joyeuse animation. Composer des lots à peu près équivalents, pour remédier aux injustices du sort, les numéroter, et... savoir ensuite lequel vous revient, voilà de quoi faire passer rapidement les minutes.



La réunion de février, plus calme, a rétabli l'équilibre en faveur des choses « sérieuses ». Elle débuta par la répétition des chants où quelques voix d'anciennes élèves seraient, là aussi, les fort bienvenues. Combien nous aurions besoin de jeunes pour seconder Mme Mansoy dans sa lourde tâche qui consiste à apprendre des chœurs à plusieurs parties à des jeunes filles connaissant souvent à peine leurs notes de musique !

Nous avons eu ensuite la joyeuse surprise de voir arriver Mme Dumont-Rouffilange venue de Sarrebrück dans l'intention de consacrer une après-midi au Cercle Amical ; et c'est avec un plaisir immense que nous avons retrouvé, en écoutant sa jolie voix, dans des mélodies de Schubert et quelques passages de la « Princesse endormie » (de Borodino), les heures délicieuses qu'elle nous avait fait passer il y a quelques années.


La journée se termina par la lecture de notes fort intéressantes de Mlle J. Mady, sur la conquête de l'Algérie, notes dont Mlle P. Duret nous a fait la lecture à la place de « l'auteur » empêchée.



En mars nous avons eu le plaisir de voir se joindre à notre petit groupe deux « jeunes anciennes », M. Danon et une de ses amies dont le talent de pianiste a eu beaucoup de succès pendant le repos du goûter. Nous espérons bien les retrouver à nos futures réunions.

Après le goûter, nous nous sommes toutes dirigées vers l'amphithéâtre de chimie pour entendre Mlle Courtin nous parler de l'oxygène. Par une série d'expériences lumineuses, dont notre jeune public a apprécié la beauté, et par ses explications si nettes, notre conférencière sut si bien intéresser son auditoire que cette heure de causerie passa trop rapidement, laissant dans le souvenir de toutes des notions claires et des images précises.

— » 024 —



MARIAGES & CÉRÉMONIES  
FÊTES RELIGIEUSES & SPORTIVES  
VENTES DE CHARITÉ

**PRADEL & C<sup>IE</sup>**

44 à 52, Rue Mademoiselle, Paris, XV<sup>e</sup>

*Décorations & Marquises aux Églises  
et aux Domiciles.. Garnitures de Plantes  
et Fleurs - Voitures automobiles..*

*Imprimerie de luxe, gravure, lithogr<sup>am</sup>, typogr<sup>am</sup>*

*Sur demande, un Représentant  
se rend à domicile*

▼ Téléphone  
Litré { 02-32  
          { 02-33  
          { 27-13



### III. Notes et Informations

---

#### Exposition de Giselle Halff

##### « Impressions bulgares »

---

L'exposition de Giselle Halff s'est ouverte le samedi 15 février à la Fédération française des Artistes. Elle avait eu l'aimable attention d'y convier un certain nombre d'« anciennes » camarades. Nous y sommes arrivées en petit groupe et avons eu plaisir à trouver la jeune artiste très entourée d'un public vivement intéressé par ses œuvres.

Giselle Halff a un don tout spécial de vie et de mouvement. « Son âne porteur de lait » (n° 1) semblait vouloir se mettre en route. Il y avait d'ailleurs des genres très différents. « De la femme devant les saintes icônes » se dégagait un mysticisme qui surprenait à côté des « Marchés » et des « Marchands de choux ». Sans contredit, Giselle Halff a été très inspirée par son voyage en Bulgarie et nous a fait faire à sa suite une charmante excursion à travers Sofia, Philippopoli, sans oublier la halte devant « la maison où Lamartine s'arrêta » aux portes de l'Orient.

Nous espérons que le succès de la première heure se sera maintenu jusqu'à la fermeture. Nous félicitons vivement notre camarade et nous souhaitons que son exposition lui ait donné pleine satisfaction.

---

#### Œuvres de la Solidarité Sociale

##### Répertoire des Œuvres

---

Nous avons signalé, l'an passé, dans ce *Bulletin*, l'œuvre de la solidarité sociale qui a pour but d'aider au développement des œuvres existantes, de diriger vers elles les initiatives privées et de leur apporter l'appui d'une propagande fondée sur une solide documentation.

Elle fait connaître à ceux qui ont besoin d'une aide, les organismes susceptibles de la leur donner.

Elle publie un répertoire complet de ces organismes, par catégorie et par quartier ; on peut se le procurer au prix de 2 francs en s'adressant au siège de l'œuvre, 14, rue Saint-Guillaume, 6°.

---

## Abris de l'Enfance

---

Nous signalons à toutes celles qui s'intéressent aux enfants malheureux les Abris de l'Enfance.

1<sup>re</sup> Maison : 40, cité des Fleurs, Paris, 17<sup>e</sup> : Tél. Marcadet 11.20.

2<sup>e</sup> Maison : 84, rue Dutot, Paris, 15<sup>e</sup> : Tél. Vaugirard 17.85.

Fondés par la Générale Sée ; Présidente : Mme Enos ; Siège Social : 9, Place des Ternes.

Asile temporaire pour les enfants dont la mère est en couches, soit chez elle, soit à l'hôpital, ou pour ceux dont la mère doit subir une opération.

Filles de 3 à 12 ans ; garçons de 3 à 6 ans.

*L'asile est gratuit.*

Les enfants sont reçus sans distinction de religion, ni d'origine. Les parents peuvent venir voir les enfants tous les dimanches de 3 h. à 5 h.

Pour éviter toute maladie contagieuse, les enfants au-dessous de 12 ans ne sont pas admis comme visiteurs.

### *Formalités d'admission*

Les personnes ayant un enfant à faire admettre à l'Abri devront se faire inscrire : 40, Cité des Fleurs, ou 84, rue Dutot.

On ne doit apporter aucun vêtement de rechange.

Les certificats de naissance et de vaccin sont exigés.

L'enfant admis doit être amené dans la matinée : 40, Cité des Fleurs, ou 84, rue Dutot, pour la visite du médecin. L'enfant en bonne santé est reçu de suite.

Une layette pour son nouveau-né sera remise à la mère lorsqu'elle viendra reprendre ses enfants.

---

## Comité d'étude et d'action

### pour la diminution du crime

---

Notre compagne, Mlle Hélène Rott, dont toutes connaissent l'activité sociale, nous signale cette œuvre qu'elle a fondée, avec trois ou quatre amies, il y a quelques années, et qui donne des résultats admirables. Elle souhaite voir s'y intéresser nos jeunes



*Comité d'Etudes et d'Action pour la Diminution du crime*

Siège social : 12, rue Guy-de-la-Brosse, 5<sup>e</sup> ; tél. Gobelins 16-62.

*Fondation.* — En octobre 1925, plusieurs personnes se sont réunies sur l'initiative de Mme Gerda Kappenburg, visiteuse de la Prison St-Lazare, à qui l'expérience avait démontré la nécessité urgente de certaines réformes pénitentiaires et pénales. En juin 1926, le Comité pour la Diminution du Crime se constituait légalement.

*But.* — Réformes pénitentiaires et pénales contribuant à un relèvement plus efficace des criminels.

*Méthodes.* — a) MÉTHODES PRÉVENTIVES :

b) MÉTHODES CURATIVES.

a) *Méthodes préventives :*

Application des lois scolaires.

Éducation des enfants.

Restriction de la vente des armes.

Obtention, pour chaque individu, du droit à l'abri analogue au droit à l'assistance, etc.

b) *Méthodes curatives :*

Substitution de peines rééducatives et de relèvement aux punitions purement répressives.

Développement des études de Droit pénal dans la préparation du concours de la magistrature.

Visite des prisons par les magistrats.

Relèvement des prisonniers par l'éducation, l'instruction et l'apprentissage.

Liaison avec les œuvres s'occupant des libérés. (Particulièrement avec *L'Aide Sociale aux Jeunes*, 12, rue Guy-de-la-Brosse, Paris, V<sup>e</sup>).

*Moyens d'action.* — Contact direct avec le détenu par le moyen de nos visiteurs de prison.

Enquêtes sociales.

Cours et conférences aux prisonniers.

Recherche des réformes nécessaires et, après étude et enquête, leur soumission aux autorités compétentes.

Démarches pour les faire aboutir.

Propagande par conférences publiques, articles de journaux, T. S. F. et par action personnelle.

Voyages d'étude en France et à l'étranger.

Publication de brochures et rapports.

*Résultats obtenus.* — Fermeture de la prison de Saint-Lazare (transfert des femmes jugées et de la pouponnière à la prison de Fresnes dans des locaux sains et aérés).

Conférences régulières dans les prisons de la Seine (adultes et mineurs des deux sexes).

Séances par l' « Equipe Musicale des Prisons », affiliée au Comité.

Service d'enquêtes sociales à la demande du Tribunal pour enfants et adolescents, pour le renseigner sur les antécédents familiaux et sociaux des jeunes délinquants.

Constitution d'une section active du Comité en Alsace, siégeant à Strasbourg.

*Conclusion.* — Nous avons besoin, pour continuer notre travail, de sympathies actives, de conseils, mais aussi de fonds.

Aidez-nous en adhérant au Comité, en faisant des dons pour l'un de nos services et en nous amenant des membres.

Membre adhérent : 5 fr. par an.

Membre titulaire : 20 fr. par an.



**mariette**

— et —

**monique**

- c o u t u r e -

robes et

manteaux

à partir de 500 fr.

**lingerie**

**sacs**

**angle de la rue st-honoré  
8, rue j.-j.-rousseau, paris**

---

Le Gérant : A. COUESLANT.

---

IMP. A. COUESLANT (personnel intéressé). — 39.995